



1,00 euros

portaveu

de Sant Hilari Sacalm

portaveu@hotmail.com • El setmanari de cada dimecres • 9 d'octubre • any I • núm. 44

ÍNDEX

>pàg./02	L'editorial
	Cartes del lector
>pàg./03	Fira d'entitats
>pàg./04	La Guilla Mugui informa
>pàg./05	El viatger
>pàg./06	Estada del Club Bàsquet Sant Hilari
	Apunts de L'IES
>pàg./07	Futbol Sala
	Futbol
>pàg./08	La cuina de l'Obelix
	Racó Lliure
	Calendari del pagès
>pàg./09	Hilariencs
	Guardies
>pàg./10	Crítiques de cinema i TV
>pàg./11	Diferències
	Agenda
>pàg./12	Les entitats

La segona Fira d'Entitats acull més de 30 carpes entre associacions, clubs i col·legis

La primera actuació dels Guillables sorprèn al públic que els va a veure a la plaça del General Moragues



GRÀFIQUES
MONTSENY
IMPRESSORS

>> esports

El nou equip de futbol sala de Sant Hilari guanya en el seu debut

El Sant Hilari va debutar contra l'Anglès i va guanyar per 5 a 7. Per tant aquest nou equip federat té un bon inici de temporada.

Agraïment

•• El Portaveu agraeix a tots els seus lectors la continuïtat i l'interès que ha dispostat en aquest setmanari.

De moment, quan ja ens apropem al primer aniversari d'aquest setmanari ja som 80 subscriptors. Gràcies.

Busquets i Punset, 22

Tel. 972 86 84 06
Fax. 972 86 85 68

L'editorial & Cartes del lector

>> opinió

Ja era l'última cosa que podia fer el senyor Aznar per fer ressorgir el nostre sentiment nacionalista, alçar una bandera espanyola que té una mida de 14 x 21 metres cada primer divendres de cada mes. Es garrafal. Tot i que aquest acte es fa a Madrid, és una provocació a la nostra manera de pensar. I crec que ara no és el moment per fer aquests actes espanyolistes perquè les coses no estan per provocar.

Dóna tota la sensació que estem tornant el temps d'en Franco. Els partits espanyols diuen que és la bandera de tots, una bandera que és tan gran que la podrem veure des del Serrat, igual que els focs artificials de Blanes per Festa Major.

El senyor Aznar té ganes de tocar la moral i provocar els nacionalistes perquè facin tot el que ell vulgui, però això com ell pot suposar, no és possible, perquè el cap i a la fi som diferents perquè tenim una llengua, una cultura i una tradició, només ens falta l'autodeterminació.

L'únic polític que ha tingut "nassos" per plantar cara al president de l'Estat Espanyol, és el senyor Ibarretxe que davant la prepotència del PP proposa un estat basc propi, que pugui coordinar ell les seves diligències i que no hagi de dependre de l'Estat Espanyol per actuar. Això si que és tocar l'amor propi al PP que, evidentment ha rebutjat la proposta del govern basc i ni tan sols pensa en presentar-se a la reunió que ha preparat el senyor Ibarretxe amb ells.

En fi haurem d'estar pendents per saber com acaben les coses de la política que està passant un moment molt crispat, especialment entre el País Basc i el Govern Espanyol. No en parlem del Govern Català perquè en prou feines té amb els problemes interns.

Per això amb crido a tots els hilarients que estiguin en contra d'aquesta proposta perquè el primer divendres de cada mes, igual que alçaran l'enorme bandera, pengem als balcons de les nostres cases la nostra senyera.

Donem una resposta a la proposta del PP, manifestem les nostres idees, que sàpiguen que no estem d'acord amb les coses que fan.

L'ÀGORA DEL SEGLE XXI

de Lluís Puigdemont Reverte

Els espais públics han anat assumint al llarg del temps, de manera espontània o per acords populars, certes inèrcies i dinàmiques que han ajudat a configurar la seva utilització i a definir-los com a tals. Un carrer o una plaça no esdevé punt de reunió, si abans i de manera reiterada, no s'hi han desenvolupat unes activitats que ho han anat provocant.

Els nostres carrers i places, al llarg de tot el dia, prenen part d'aquesta articulació de l'entramat humà i quotidià del nostre poble. Els nostres carrers i places, comproveu-ho vosaltres mateixos, en diferents parts del dia o de la setmana tenen diferents utilitats, segons convingui als usuaris: l'emblemàtica Placeta, per exemple, al matí i el vespre és un lloc de pas, a la tarda un lloc ideal pel joc dels infants i esporàdicament lloc per activitats lúdiques i culturals els caps de setmana.

Però això, no s'esdevé perquè sí. La societat, ho decideix conscientment o inconscientment, perquè necessita un lloc de trobada, un punt de reunió, un espai on trobar-se i parlar, discutir dels temes comuns. Forma

part de la nostra cultura mediterrània la utilització, invasió i apropiació dels espais públics com a lloc de relació i intercanvi humà. Però, aquest aspecte, l'estem perdent.

Ara només s'utilitza, la majoria de vegades, com a lloc de pas, de joc, de passeig, per activitats i espectacles, i cada cop menys, per a les relacions humanes, d'intercanvi d'idees, de discussió de temes... tal com es feia a les àgores de l'antiga Grècia i a Sant Hilari també, no fa massa anys. Recordo de petit, els diumenges al migdia, la plaça de l'Església curulla dels homes, més que no pas dones, parlant i discutint de negocis, de problemes i solucions, de collites, de transaccions, de compra-vendes, del poble, de política, de futbol... Formava part de l'escola de la vida, que ha ajudat a forjar a moltes generacions d'hilarients i hilarients. Ara, tot això s'ha perdut fruit de moltes circumstàncies humanes, socials... i urbanístiques. No entraré pas a discutir el gust estètic i arquitectònic dels dissenyadors de la nova plaça Verdager. Si no de la seva funcionalitat, que sembla només ser útil per a quatre joves, orfes d'espais més idonis per a practicar les noves piruetes amb el monopati, molèstia per molts veïns i vianants i destrossadors, a l'hora, del mobiliari urbà. Ningú els ho impedeix.

Ara bé, només voldria afegir un punt de vista

més sobre la funcionalitat, si em permeteu opinar sobre la remodelada plaça Verdager. És la nostra àgora del segle XXI. Però només és utilitzada, com a tal, per a mitja dotzena d'homes que, cada diumenge el matí, aguanten impassius i resistents als canvis, a la veritable funcionalitat de totes les places: ser punt de trobada i reunió, per a xerrar i discutir de tot i de res. És una llàstima, que en un espai de trobada de tota la vida no hi siguem més a participar-hi, a donar-hi vida i a intercanviar opinions, sobretot entre generacions, ara que uns pilars ens poden ajudar a imaginar les antigues àgores de les places públiques de l'antiguitat.

Amb excuses no n'hi ha prou.



portaveu

D.L: Gi - 979 - 2000
Direcció: Sandra Torras
Disseny Gràfic: Montse Puig
Impremta: Impressors
Montseny

Pots enviar-nos el teu comentari a través de:



e-correu

portaveu@hotmail.com



fax

972 87 22 34



carta

Plça. Gravalosa, 13

El Portaveu agraeix les cartes dels seus lectors. Aquest setmanari es reserva el dret de resumir les cartes segons l'espai. No s'emetrà aquells escrits que puguin ferir la sensibilitat de les persones.

El Portaveu expressa la seva opinió únicament en els editorials. Les cartes dels lectors exposen l'opinió dels seus autors.

societat

>>tema de la setmana

Les entitats de Sant Hilari obren les seves portes perquè tothom s'informi

Les entitats organitzen diferents actes a la fira relacionats amb les activitats que es fan habitualment

Sandra Torras

Aquest cap de setmana es va celebrar la segona fira d'entitats de Sant Hilari. La festa va començar el dissabte a les 12 del migdia amb el pregó, on es van llegir unes frases que descriuen cada una de les entitats que participaven en aquest acte.

Cada entitat disposava d'una parada, que es trobaven repartides per tot el casc antic del poble (a la Plaça del General Moragues, a la Plaça Gravalosa, al carrer Josep Ximeno, a la Plaça de l'Esglesia, a la Plaça Jacint Verdaguer i a la Plaça de Can Rovira).

A cada carpa hi havia tota la informació que es podia necessitar pe informar-se sobre les activitats que fa cada entitat.

Després del pregó de la segona Fira d'Entitats el Col·legi Sant Josep va

organitzar un campionat simultani d'escacs, on tots els alumnes competien contra una sola persona. Seguidament l'Associació de Comerç va oferir diferents jocs perquè la gent es pogués distreure.

A la tarda el Club bàsquet Sant Hilari va organitzar un concurs de triples i jocs.

Els arquers de Sant Hilari també van voler que la gent provés de fer tir amb arc a la plaça del General Moragues.

El grup sardanista va deleitar al públic de la Plaça Gravalosa amb una demostració de balls a càrrec de la Colla Antaviana de Tordera, campions de Catalunya de punts lliures.

El Casalxjoves va oferir una demostració de Copacira, una tècnica d'ars marciais.

L'acte va finalitzar amb la



Colles de bandolers

primera actuació del Guillables de Sant Hilari amb diables, música i malabars. Aquest acte va sorprendre gratament al públic que va assistir a

aquesta demostració.

En total hi van participar trenta-set entitats. Algunes d'aquestes entitats van voler mostrar amb fotografies algunes de les imatges

i persones que han passat per les entitats al llarg del temps. D'altres mostraven a través de pantalles de TV algunes de les activitats que es fan.

STYL
PERRUQUERIA
ESTÈTICA I SOLARIUM

La moda també és pels homes. VINE!!

TEL: 972 86 82 70

CARNISSERIA
 CANSALADERIA
Can Barnet
 Doctor Morales, 1 - Tel. 972 86 87 47
 e-mail: jbd@bsab.com
SANT HILARI

JOIERIA I
 RELOTTGERIA

J. Breix

TENIM EL RELLOTGE O JOIA
 QUE MILLOR S'ADAPTA
 A LES TEVES NECESSITATS

..... i a la teva butxaca

G.M. construccions
GERMANS MIRALPETX, S.L.

Passatge Busquets | Punset, 9, baixos
 17403 SANT HILARI SACALM
 (Girona)

Tel. i Fax 972 87 20 75
 Tels. part. 972 86 85 07
 972 86 85 16

[[

CARMENCULLELL
 perruqueria
 Crta./ Arbúcies, 56
 972 86 89 11

societat

>>tema d'interès

LA GUILLA MUGUI INFORMA: Què es fa al Museu?

Anna Agulló i Callicó

M'agradaria explicar-vos les activitats que es fan des del Museu Guillerries i de quina manera treballem.

Un dels principals objectius del Museu es fer un museu viu i actiu que surti mes enllà de l'espai físic que ocupa. Creiem que el Museu el fem tots els hilariencs, sou vosaltres qui hi doneu vida. Per això, dins el nostre projecte museològic moltes de les activitats de dinamització, es dirigeixen a donar suport i difusió a tota la gent que està directament o indirectament relacionada amb tots els temes del nostre patrimoni natural.

Col·laborem amb les escoles de Sant Hilari en activitats d'educació ambiental, en citaré algunes que

s'han fet aquest curs: visites guiades a exposicions de fotos, poemes i natura, audiovisuals de les Guillerries i de poemes i imatges de natura (Narcís Munsó), els roders visita a exposicions de Can Rovira i demostració a càrrec d'un roder (col·laborador del Museu i vilatà de Sant Hilari), dia mundial del medi ambient, arbres d'interès local, estudi tècnic dels cedres amb col·laboració d'un enginyer forestal (vilatà de Sant Hilari i col·laborador del Museu), llibre de natura i poemes dels nens de Sant Hilari, exposició al museu de treballs realitzats pels nens i nenes de Sant Hilari, visites a l'exposició de bolets la tardor passada, activitats amb el casalet. Les escoles de Sant Hilari ja saben que estem a la seva disposició per qualsevol activitat relacionada amb la natura que ens pro-

posin. Tot això ho ofereix l'Ajuntament de Sant Hilari d'una manera totalment gratuïta. Això sí, les escoles de fora de Sant Hilari paguen com en qualsevol altre museu i els preus es troben al fulletó informatiu. Al nostre projecte museològic, en l'apartat dedicat a educació ambiental, hi ha una proposta educativa per les escoles de Catalunya adaptada al coneixement del nostre patrimoni i als diferents cursos.

Pel que fa al tema de visita de públic adult us vull dir que tota la gent de fora que ens visita paga entrada i també que tots els grups de fora, com agències o altres tipus de grups paguen entrada. L'entrada inclou una visita guiada al museu i exposicions de Can Rovira i una passada de l'audiovisual Imatges de les Guillerries (Imatges de Salvador Bosch guió i muntatge Museu Guillerries). A la visita s'explica i es presenta com és el nostre patrimoni natural, donant-lo a conèixer a través de l'audiovisual Imatges de les Guillerries i la visita al Museu /Cooperativa i exposicions del primer pis de Can Rovira en relació amb l'home i el medi natural: sales del bosc (roders, nius i ocells, maquetes d'ermites de les Guillerries de Damià Masó), Sant Hilari, història de fonts i aigua, Imatges de la primera meitat de segle (Àngel Serradesanferm i Salvador Bosch). Al mateix temps s'expliquen les exposicions que hi ha a la sala polivalent de Can Rovira de l'Oficina de Turisme i al segon pis, relacionades amb el Via Crucis Vivent. Per a la visita de grups amb gent de Sant Hilari l'Ajuntament ofe-

reix l'activitat d'una manera gratuïta, i la comanda s'ha de fer amb uns dies d'antelació. El públic de fora de Sant Hilari també paga entrada, com a quasi tots els museus però per la gent de Sant Hilari la nostra norma es que ningú no pagui entrada. Ara bé, de vegades no coneixem a tothom i si sou veí del poble cal dir-ho; tot i que hi ha gent de la nostra vila que alguna vegada ha volgut pagar per col·laborar amb el Museu. Els ingressos del Museu, tot i que no són gaires es dediquen a ampliar els recursos per a exposicions i diferents activitats de difusió.

Aprofito l'avinentesa per explicar també que aquest any el Museu ha obert les portes a la realització de diferents exposicions relacionades amb el patrimoni natural fetes pels vilatans de Sant Hilari. Això també ha estat possible gràcies a l'ampliació del Museu al vestíbul de la Cooperativa, on s'aprofita aquest espai per fer-hi exposicions. La primera va ser la de Bitxos -escultures i dibuixos- d'Esther Polo, a continuació la de fotografies de les Guillerries -Una terra regalada_ del fotògraf naturista i fundador del Museu Guillerries Salvador Bosch; aquesta exposició després ha anat a Anglès i el març vinent anirà a Barcelona al Centre Excursionista de Catalunya. Ara; al vestíbul hi ha una exposició de fotografies de plantes i flors del bosc de les Guillerries- Una terra regalada- també d'en Salvador Bosch (article de Montse Rosquellas al diari portaveu nº. 41), a l'interior de la seu del Museu de la Cooperativa, combinat amb



Festa major d'enguany el dia de la inauguració de les exposicions de testos i plantes del bosc dels vilatans de Sant Hilari i de fotografies de plantes i flors del bosc de les Guillerries -Una terra regalada-de Salvador Bosch, i la guilla MUGUI

l'exposició permanent del Museu, s'hi troba l'exposició d'escultures de troncs d'en Pere Ripoll (vilatà de Sant Hilari) i a la terrassa del museu exposició de testos de plantes del bosc gràcies a la col·laboració de la gent de Sant Hilari. També al vestíbul del Museu aquest passat mes de juny es va fer la inauguració de la vitrina homenatge als roders que quedarà per sempre a la Cooperativa, antiga seu dels roders de Sant Hilari, gràcies a la donació de la bandera dels roders feta per un roder de Sant Hilari i a la donació de diferents eines dels roders. Des d'aquí, moltes gràcies a tots aquests roders del nostre poble.

Cal esmentar també que dins el projecte del Museu, en l'apartat d'estudis i difusió, estem col·laborant amb gent de Sant Hilari o de fora amb estudis relacionats amb el nostre patrimoni com, recursos naturals, estudis de fonts; plantes medicinals. Si voleu es pot consultar tot el material que hi ha recopilat a l'arxiu i biblioteca del Museu

No vull ni puc allargar-me més, m'agradaria tenir més temps però com sempre estem força enfeinats preparant una nova ruta de

bosc i aigua, la de Sant Miquel de les Formigues, les Jornades del Patrimoni de la Selva (el Museu formem part de la Comissió de Patrimoni de la Selva) i el mateix cap de setmana, els dies 27 i 28 i 29 de setembre Torna en Serrallonga, amb l'activitat, les gestes d'en Serrallonga, i a Can Rovira, l'exposició de fotografies de la festa TORNA EN SERRALLONGA de l'Associació Torna En Serrallonga i la setmana del bolet i la Micologia, del 12 al 18 d'octubre que es faran diverses activitats relacionades amb els bolets, des de exposicions, audiovisuals, fira del bolet, conferències, tastet del bolet, rutes....., us hi esperem!

Des del Museu volem dir que som aquí amb les portes obertes, disposats a dialogar, a informar, a col·laborar i a tot el que calgui. I com sempre gràcies a tots el vilatans ja que sou vosaltres els col·laboradors i els artistes, perquè la vostra saviesa popular forma part de la cultura i del nostre patrimoni que entre tots cal conservar i difondre.

Un petó de bosc i una abraçada d'aigua, per a TOTS ELS HILARIENCS!

LA GUILLA MUGUI.

RESTAURANT LA BASCULA
Autèntica carn a la brassa
amb gust argentí

Dos de Maig, 2 Tel: 972368538

MAPFRE CATALUNYA

- DESCOMPTES DEL 10% EN L'ASSEGURANÇA DE LA LLAR.
- DESCOMPTES IMPORTANTS EN ASSEGURANÇA DE VEHICLES

FLORISTERIA SANT HILARI

C/ Vic, 20
Tel. 972 86 80 64

societat

>> el viatger

Colòmbia

Albert Gallifa

A la matinada de dilluns, després de passar-me la nit anterior al "hall" de l'hotel esperant que les broques del rellotge marquessin les quatre, hora de sortida del bus a Colòmbia. Arribo a la frontera. El meu accés al primer país de l'hemisferi nord esdevé sense traves. No així pel meu company irlandès, el qual ha de tornar a Quito per esperar que l'ambaixada colombiana li atorgui el visat. Ell és europeu com jo però, dues setmanes abans de la nostra arribada, forces Nord Americanes havien descobert que la guerrilla Colombiana era ensinistrada per antics integrants de l'IRA, guerrilla Nord Irlandesa. D'aquí que obliguessin a tots els irlandesos a demostrar la seva identitat - espero que els de l'ETA s'estiguin quiets i no vagin "por ahi" de turisme tot ensenyant l'ofici - després de prometre a l'amic cèltic que l'esperaria a Medellín i fixar conjuntament un punt de trobada em dirigeixo tot sol cap a Cali. El viatge s'esdevé sense parades ni incidents. La primera impressió que un rep és que costa de creure que aquest país es trobi en ple conflicte armat. Cali no amaga gran cosa. Ciutat moderna, si la comparem amb

la resta de països sud americans. Seria comparable a aquelles argentines dels bons temps, o potser és fins i tot millor. Indiscutiblement influenciada per l'enorme veí del nord, el Tio Sam, influencia visible en quan als models dels cotxes, "Chevrolets", Fords immensos, etc..., pels carrers es troben les primeres parades de "Hot Dogs", i els bars de l'avinguda principal són comparables a aquells dels films de la Warner Bros. En fi, podríem dir que es nota la petja del veí del nord.

Una església d'estil gòtic modern situada al vell mig dels grans edificis d'oficines fa les delícies dels fotògrafs turístics aficionats - com un servidor - atracció turística són, també, les tres enormes creus situades al cim del turó més alt del centre de la ciutat des d'on es té una bella panoràmica de l'urb. El carrer principal de Cali, al cap de setmana, em recorda molt a una de les avingudes principals de Platja d'Aro al mes d'agost - però aquí amb més color mulato i menys anglés. Deixo Cali un pèl decebut - m'esperava més de Colòmbia, però, i com veurem més endavant, això canvia per un sentiment de "jo em quedo a viure



Colòmbia.

aquí" - i em dirigeixo cap a San Cipriano. Població perduda al mig de la jungla accessible només a través de la via del tren. Però ja fa molts anys que no hi ha tren!!!!. L'autobús em deixa a mi tot sol en un poblet de no més de deu cases al mig del no res. Allà m'aborden quatre morenos oferint-se a portar-me a San Cipriano per 1500 pesos. Però la pregunta és? Com??? Un cop acceptada l'oferta, és barata, segueixo un negre de 2 metres, fibrós com els millors atletes olímpics que em porta fins a la via del tren. Aquí m'oderna que m'espera mentre ell va a buscar el medi de transport. Al cap de pocs

minuts el veig arribar damunt la via del tren, empenyent amb una barra de fusta - com si es tractés d'una gòndola veneciana - un carretó de coixinets - com els primers que fèiem servir a la "baixada" de la Festa Major - el qual llisca damunt la via com si aquesta hagués estat feta expressament pel seu és. Amb una senyal - aquesta gent no són molt xerraires - m'indica que m'assegui al carretó, al lloc reservat pels passatgers - o sigui a tot el llarg del carretó - un cop instal·lat i amb el feto a la falda comença la travessia que dura un parell d'hores - inclosa una parada en una mena de gasoli-

nera d'estar per casa per untar d'oli els coixinets-. El trànsit de la via "morta" és impressionant. Carretons carregats de fusta que van i venen, famílies senceres en combois enganxats en forma de tren "remats" pels tres o quatre joves de la casa. Per dirigir tot aquest moviment hi ha unes normes bàsiques. El que porta més pes té preferència. I com que la via és única, tot sovint em toca descarregar-me per treure el nostre vehicle i donar pas als pesats combois de càrrega. Altres vegades la preferència ve donada per la velocitat...

SALÓ DE BELLESA

ÀNGELS SUY

PERRUQUERIA, ESTÈTICA I SOLARIUM



FAREM EL CURS DE MAQUILLATGE COM CADA ANY EL MES DE NOVEMBRE I FEBRER. LES INTERESSADES PODEU VENIR A INFORMAR-VOS SENSE COMPROMÍS. TERMINI D'INSCRIPCIONS PEL MES DE NOVEMBRE EL 31 D'OCTUBRE I PEL MES DE FEBRER EL 31 DE GENER DEL 2003. PLACES LIMITADES

C/Vernis, 4

Tel: 972 87 23 56

Garatge Trima, S.L



Grup Volkswagen

Carrer Piscina, 83
17403 St. Hilari SacalmTel + fax: 972 86 83 28 (St. Hilari)
Tel + fax: 972 16 25 99 (Arbúcies)

SI VOLS POSAR
UN ANUNCI AL
PORTAVEU
POSA'T EN
CONTACTA AMB
NOSALTRES A
TRAVÉS DEL
TELÈFON:
972 86 80 96
619627957

Carretera d'Arbúcies, 14 - Tel. 86 82 41
SANT HILARI SACALMVARIETAT DE
PERNILLS IBÈRICS I
SERRANOS

societat

>>temes d'interés

Comencen els campionats de bàsquet després d'una estada a la Seu d'Urgell

Aquest cap de setmana passat van començar els campionats de Club Bàsquet Sant Hilari.

El cap de setmana del 21 i 22 de setembre els jugadors del Club Bàsquet Sant Hilari van fer una estada a la Seu d'Urgell amb la finalitat de passar dos dies de convivència i portant a la pràctica una activitat comú a tots: el bàsquet. Aquesta sortida tenia diversos objectius:

Complementar la pretemporada treballant aquells aspectes necessaris de cada equip.

Fomentar la cohesió entre els jugadors i els equips de les categories de base que conformen el Club.

Passar dos dies de convivència amb jugadors, pares i entrenadors.

Gaudir de l'estada i aprendre diferents contin-

guts, tant de l'esport com dels valors que aquest comporta.

Els entrenaments van començar el dissabte a la tarda, quan cada equip va entrenar durant una hora i mitja amb l'entrenador corresponent. A la següent sessió d'entrenament, cada entrenador va agafar un equip diferent del que dirigeix, amb l'objectiu que els nanos vegin altres metodologies d'entrenament i coneguin a altres entrenadors del Club, a part del seu. Segons ha explicat la coordinadora del Club, Emma Colon, l'estada a la Seu d'Urgell va ser una experiència positiva pels entrenadors i pels jugadors.

El diumenge al matí van anar al Parc del Segre amb tots els jugadors. Els equips d'infantils i minis van fer piragüisme en aigües tranquil·les i

els cadets i júnior van baixar en ràfting pel canal olímpic. Va ser una activitat esportiva nova per a pràcticament tots els jugadors i que va tenir molt èxit entre els participants. A la tarda de diumenge es va organitzar una lligueta de tres x tres i de cinc x cinc per tal de posar a la pràctica els fonaments que s'havien treballat el dia anterior durant les diferents sessions d'entrenament.

El diumenge el vespre va arribar a Sant Hilari entre trons, llamps i aigua, però amb cares satisfetes i amb ganes de repetir-ho la temporada vinent.

La coordinadora també va voler agrair a la junta, als pares, entrenadors i jugadors que han fet possible aquesta estada. Felicitats, heu fet una bona tasca!

APUNTS DE L'IES:

Anna Bayés

El dimarts 1 d'octubre els alumnes de 1r cicle d'ESO de l'IES St. Hilari van realitzar la primera activitat fora de l'institut.

Els alumnes de 1r i 2n d'ESO van participar en una sortida al Canal Olímpic de Castelldefels.

El Canal Olímpic de Catalunya es troba entre l'autovia de Castelldefels, a l'alçada del km 17.4 al marge de muntanya, i l'autopista A-16.

Les instal·lacions, construïdes amb motiu de les Olimpíades de 1992, ocupen una superfície de 48 hectàrees.

El seu element fonamental és el canal artificial per a les competicions de piragüisme, que té unes dimensions de 1.207 metres de llargada i 132 metres d'amplada, amb un calat d'aigua de 3,5 metres.

A un dels marges d'aquest canal hi ha la torre de control, l'edifici Porta i la graderia (amb el bar, les oficines, els magatzems i els serveis); a l'altre marge, s'hi ubiquen els vestidors, un gimnàs i els hangars per a les embarcacions.

La visita per a centres d'ensenyament ofereix la possibilitat de practicar activitats lúdiques i

esportives adequades a l'edat dels joves, com ara: piragüisme (canoa i caiac) i tir amb arc.

La sortida va durar tot el dia i els alumnes van realitzar totes les activitats guiats per monitors especialitzats.

Els objectius de les activitats realitzades són: Gaudir de les activitats recreatives en el medi natural, dominar el medi aquàtic mitjançant la realització d'activitats atlètiques i tractar amb cura les instal·lacions atlètiques; objectius que, sens dubte, es van assolir.

MULTIPREU Guillerries

**TOT EN MATERIAL ESCOLAR
(LLAPISSOS, LLIBRETES,
BOSSSES...)**

**A BON
PREU**

TRANSPORTS
Ricard Moragas i Fills, S. A.



bar
club

*Un café per
recordar*

MUNTALT
fusteria

**TOT EN FUSTA,
ALUMINI I PVC**
TEL: 972 86 90 99

esports

>> temes d'interès

Gran victòria del Club de Futbol Sala Sant Hilari

Anglès : Sant Hilari

5 : 7

Joan Ramon Veciana

El Club de Futbol Sala Sant Hilari va debutar en la competició oficial amb una victòria contra l'Anglès, equip ja consolidat en el torneig de futbol sala. El Sant Hilari, que va jugar de visitant a causa de les obres que s'estan fent en el camp

de l'Anglès, va disputar un gran partit, i va saber sobreposar-se als nervis inicials i al gol de l'Anglès, que es va avançar en el marcador a mitjans de la primera part. El Sant Hilari va asserenar el joc i va aconseguir capgirar el marcador, malgrat que l'Anglès va empatar abans del descans aprofitant un dels tres dobles penals que va cedir el Sant Hilari. En la represa el Sant Hilari va aconseguir un avantatge de dos gols, i ja es va mantenir per davant en el marcador

durant tota la part, amb avantatges d'1 o 2 gols. El partit va ser molt emocionant, i per part del Sant Hilari van marcar Elies, que va fer 3 gols, Moré, que en va fer dos, i Mayorgas, que en va fer dos més. Aquesta victòria és important, ja que era l'estrena de l'equip de la vila en la competició de futbol sala, i hi havia dubtes sobre si l'equip podria ser competitiu, i aquest triomf ha de donar confiança a l'equip de cara al futur del torneig.



Equip de Futbol Sala.

Derrotes del Sant Hilari-Font Vella i l'Atlètic Guillerries



Jugada de gol.

Joan Ramon Veciana

El Sant Hilari-Font Vella va perdre a casa contra el Bisbalenc per 2 a 3, en un partit on el Sant Hilari va merèixer un resultat millor. L'equip visitant es va avançar en la primera oportunitat clara que va tenir, i tot i que el Sant Hilari va tenir ocasions per empatar durant la primera part, no ho va fer fins el primer quart d'hora de la segona part, amb un magnífic llençament de falta de Martínez. Però en els deu minuts

següents el Bisbalenc va fer dos gols, que van deixar el partit molt difícil pel Sant Hilari. Quan faltaven cinc minuts per la conclusió del partit el Sant Hilari va poder marcar de penal, transformat per Solà, i va pressionar durant els últims minuts per aconseguir l'empat, que finalment no va arribar. Amb aquesta derrota el Sant Hilari segueix amb quatre punts, i la setmana vinent ha de jugar al camp del Palamós, equip de la part baixa de la classificació, on

tindrà una bona oportunitat per sumar algun punt.

Per la seva part, l'Atlètic Guillerries va perdre per 3 a 1 al camp del Cala Guidó en la segona jornada de la competició de tercera regional. L'Atlètic Guillerries va tornar a rebre un gol tot just començar el partit, igual que en el primer de la temporada, i aquest fet va condicionar el matx, en el qual l'Atlètic Guillerries no va poder sumar els primers punts de la temporada.

PENYA BARCELONISTA

Propera Jornada

BARÇA - ALAVÉS

Clos Busquets, Salvador Fauria Danés, Robert López Calvo, Joan Bayés Vilar, Miquel Orra Moris, Jordi Orra Codinach, Josep Comas SErradesanferm, Pere Carreras Colomer, Josep Vilarrasa Prességué, Esteve Codina Cantal, M^a Carme López Calvo, Rafael Sala Muntalt, Eugènia Moragues Ripoll, Marcel Moragas Rothlant, Jordi López Campaña, Rafael Tortosa Sala, Anna Tortosa Sala, Sílvia



La cuina de l'Obelix > El calendari del pàgès

>> curiositats

FITXA NÚM. 12
LA CUINA DE L'OBÈLIXPASTISSETS DE
SANTA TERESA**Ingredients: 6 persones**

- Pa
- Llet
- Vainilla i/o canyella en branca
- 1 ou
- oli
- sucre
- Seitó

PREPARACIÓ

Tallarem el llonguet a llesques d'un dit de gruix cada una. Fem arrencar el bull a la llet amb la canyella o la vainilla i llavors la deixem refredar.

Suquem les llesquetes de llonguet en la llet i les deixem reposar una estona. Després passem les llesques per l'ou batut i les fregim amb oli ben calent fins que quedin daurades.

Finalment les posarem en una safata i li tirem sucre granat per sobre.

Són molt bones ben rosetes.

BON PROFIT!

Si saps una recepta i vols que la gent la conegui truca al portaveu. 972 86 80 96

**És el seu Sant, Felicita'!**

09 DIMECRES	Dionís
10 DIJOUS	Samuel
11 DIVENDRES	Begonya
12 DISSABTE	Mare de Déu del Pilar
13 DIUMENGE	Eduard
14 DILLUNS	Calixt
15 DIMARTS	Teresa d'Àvila

Dites Populars

- Octubre tronat, hivern nevad
- Si vols tenir un bon favar, sembra'l per la mare de Déu del Pilar



surtes pont



fases



setmana anterior

09 DIMECRES	5.56/5.20	Lluna nova	11'1
10 DIJOUS	5.57/5.19	Lluna nova	9'6
11 DIVENDRES	5.58/5.17	Lluna nova	13'4
12 DISSABTE	5.59/5.15	Lluna nova	11'8
13 DIUMENGE	6.00/5.14	Lluna nova	12'4
14 DILLUNS	6.01/5.12	Lluna nova	12'7
15 DIMARTS	6.02/5.11	Quart creixent	14'1

Calendari fiscal

- El dia 20 s'acaba el termini per ingressar la declaració de l'IVA del tercer trimestre.

RACÓ LLIURE:

Aquesta secció és per tots els poetes de Sant Hilari que volen donar a conèixer les seves obres. Apuntat'hi

Òptica Sant Hilari
Font del cirerer, 1
Tel.: 972 87 20 57
17403 Sant Hilari

VINE I MIRA



HOMS

QUEVIURES
CANSALADERIA

CRIA I
ELABORACIÓ
PRÒPIA

C/ Joan Serras, 1
Tel. 972 86 82 92
17403 Sant Hilari Sacalm

**CAN PEP PANET**

**Forn de pa
i pastisseria**

C/ Barcelona, 3
972 87 21 07
C/ Serrat, 47 B
972868688

**ALIMENTS ES-PLA**

TEL: 972 86 95 40

Cargols a la lleana
Rossojat de fidus
Pop Gallec a l'estil d'en Pep

Restaurant **CAN**
CAMES
"La brasa"

Pg. Font Vella, 9 - Tels. 972 86 80 48 - 972 86 91 39 - Fax 972 86 91 78
17403 Sant Hilari Sacalm (Girona)
E-mail: cancomes@yahoo.com / www.turist.net/empres/cancomes/

hilarriens > guàrdies

>> informació

> Felicitats



Teresa
Et desitgem moltes felicitats pel teu sant. Del teu marit, fill i nets.
15 - 10 - 02

> Felicitats



David Masó "Cabra"
Felicitats. El dia 6 va fer 29 anys. Ara ja li falta menys per començar pel 3.

Si vols felicitar al teus amics,
si vols fer una sorpresa als teus pares pel dia del seu aniversari,
si li has de dir alguna cosa a un amic teu, o bé algú es casa. Posa't en contacte amb el
Portaveu 972 868096 o 659446469

> Horaris de visites mèdiques

	DILLUNS	DIMARTS	DIMECRES	DIJOUS	DIVENDRES	DISSABTE I	FESTIUS
Dr. Joan Castells	MATÍ	MATÍ	TARDA	MATÍ	MATÍ		CONSULTES URGENTS 11:00 i 18:00 h.
Dra. M ^a Rosa Gorgot	MATÍ	TARDA	MATÍ	MATÍ	MATÍ		
Dra. Rosa Ana Bas	TARDA	MATÍ	MATÍ	MATÍ	TARDA		URGÈNCIES durant les 24h. (trucar timbre)
Dra. Lourdes Badet i Dra. Flora Carreras	MATÍ	MATÍ	MATÍ	TARDA	MATÍ		

> Guàrdies de la policia municipal

	DILLUNS	DIMARTS	DIMECRES	DIJOUS	DIVENDRES	DISSABTE	DIUMENGE
24 HORES	ROMANÍ	JORDI	ROMANÍ	ANTONIO	JORDI	ANTONIO	ROMANÍ

*De dilluns a dissabte de les 10 de la nit a les 6 del matí en Xavi. TEL: 972 86 81 23

> Guàrdies farmacèutiques

	DIMECRES	DIJOUS	DIVENDRES	DISSABTE	DIUMENGE	DILLUNS	DIMARTS
	BROTO	BROTO	BROTO	BROTO	BROTO	MUNTALT	MUNTALT



CERVESERIA - BRASSERIE

Chapete

C/. Lleida, 3 - Tel. (972) 87 22 19
17403 SANT HILARI SACALM (Girona)

JOIERIA I
RELOTGERIA

J. Breix

TENIM EL RELLOTGE O JOIA
QUE MILLOR S'ADAPTA
A LES TEVES NECESSITATS

..... i a la teva butxaca

**TAPES
I
ENTREPANS**

BAR FLORIDA

Telf. 972-87-21-48
C/ Lleida, 7

cinema > televisió > Radio

>> temps lliure

>> Crítica de cinema per Pep

Austin Powers: Membre d'Or

Vam riure amb la primera pel·lícula, Austin Powers, que vam agafar un dia al vídeo club perquè un home que no coneixíem de res, Mike Myers, acompanyat de la parella sentimental de Hugh Grant, Liz Hurley, feia una paròdia esbojarrada de les pel·lícules d'espies, especialment de James Bond. La gran quantitat de diners recaptats va fer que es realitzés una segona part, Austin Powers: La espia que me em va sacsejar, superant per molt l'humor descabellat i recaptació de la primera, resultant una pel·lícula realment divertida amb un ritme trepidant, aquesta vegada la noia, per ser com James Bond n'ha d'estrenar una a cada pel·lícula, era Heather Graham (Desde el Infierno) i apareixia un personatge diminut anomenat Mini-yo, un actor, Verne Troyer de 33 anys i 81 cm d'alçada, dedicat a fer de doble de nens o a encarnar animals disfressat. Myers acostuma a interpretar varis personatges a la mateixa pel·lícula, entre ells a l'espia, al

Doctor Maligne i al Gordo Cabrón. Mini-yo es un clon reduït del doctor maligne però amb el doble de mala llet. A Membre d'or la fórmula es repeteix, Jay Roach director de les dues anteriors i Myers, productor i guionista. Rodejat de participacions estel·lars (mig firmament de Hollywood), torna Myers caracteritzant a tots els personatges més el de Membre d'Or, un segon dolent que s'afegeix al Dr. Maligne i Mini-yo (amb molt més protagonisme) per destruir el món. Apareix el personatge de Michael Caine com el pare d'Austin, i no cal oblidar a la noia, encara que es farà molt difícil, Foxy Cleopatra interpretada per la cantant del grup Destiny's Child, Beyoncé Knowles, en el seu debut al cinema. Sense superar la segona, repetint la fórmula encara resulta divertida i consolida a aquest actor canadenc, que ha més a més ha participat en altres produccions com Wayne's World i Estudio 54, i el converteix en ídol de masses.

>> Crítica de TV per barto

Els àrbitres i Quiero TV

Des de principis d'estiu si no m'equivooco que Quiero TV, la primera plataforma digital terrestre de l'estat, va deixar d'emetre, o sigui que ja no existeix. Doncs bé, ara al setembre quan ha començat la temporada de futbol veiem els nostres benvolguts i apreciats àrbitres, també anomenats col·legiats, amb el logotip de Quiero TV lluint-lo a la samarreta. Què vol dir? Doncs molt fàcil, els àrbitres van signar un acord amb Quiero TV fins el 2004 on es diu que a canvi de lluir el logotip de Quiero TV a

la samarreta els àrbitres rebran l'escandalosa xifra de 1'2 milions d'euros a l'any o sigui al voltant de 200 milions de pessetes. I de tot això els àrbitres què en pensen? Ells accepten lluir el logotip perquè els ha permès convertir-se amb els col·legiats més ben pagats de tot Europa, al davant dels anglesos, alemanys i italians. Un àrbitre espanyol que dirigeixi una mitjana de 14 partits de Lliga i quatre de Copa del Rei pot cobrar a l'any 78.131 euros, o sigui uns 13 milions de pessetes. Cobrant el que cobren a qui li pot importar promocionar una cosa que no existeix?



El Celler d'en Jordi
Us ofereix Els fogons de la tardor
JORNADES GASTRONÒMIQUES AMB BOLETS,
CAÇA I CASTANYES DELS BUSCADORS LOCALS.

A PARTIR DEL 19 D'OCTUBRE FINS EL 10 DE NOVEMBRE

>> Fe d'Errates

La moció sobre els arxius de Salamanca presentada en el ple del 26 de setembre del 2002 va ser una proposta de l'equip municipal de CiU i no d'ERC.

MOTOS
Malet
OFERTES EN
ROBA DE
CICLISTA
 Tel: 972 86 90 38 fax: 972 86 93 44

gràfiques
JOHN
 Impressors
 C/ de l'Est. 1
 Tel. i Fax 972 86 80 15
 17403 SANT HILARI SACALM
 (Girona)

la Marieta
Roba d'hivern
 Plaça Gravalosa, 19
 Tel/Fax: 972 86 96 16

CALÇATS
Comas
 c/ Josep Ximeno, 6
 SANT HILARI SACALM (Girona)

diferències > agenda

>> store & agenda

> diferències

Busca les 6 diferències que hi ha entre aquests dos dibuixos

>> agenda

> activitats

- Curs de Cuina Natural de Tardor, del 14 d'octubre al 23 de desembre, per inscripcions a la Casa de Cultura fins al 10 d'octubre, hi ha places limitades.
- Curs de l'Art de la Comunicació, del 19 d'octubre al 30 de novembre, per inscripcions a la Casa de Cultura fins al 10 d'octubre, hi ha places limitades.
- Curs d'arts marciais: lluita i joc: inici: 16 d'octubre de 6 a 8 de la tarda
- Curs de country: els divendres. inici: 11 d'octubre, a vespre. Més informació al Casal
- Divendres 11, Presentació del llibre Homenatge poètic a Fina Duran, a 2/4 de 10 del vespre a la Sala Noble
- Del 12 al 18, JORNADES MICOLOGIQUES (Fira del Bolet)
- Dissabte 12, CONCERT de PEP SALA amb l'Orquestra de Cambra Terrassa 48, a 2/4 d'11 de la nit al Cinema Catalunya
- Diumenge 13, MÚSICA TRADICIONAL CATALANA, a les 6 de la tarda, a la Plaça Verdguer
- Dimarts 15, Xerrada: "TOXICITAT I COMESTIBILITAT DELS BOLETS", a les 7 de la tarda a la Sala Noble.

> exposicions

- Fins el 31 d'octubre: Exposició JARDINERES D'ESCORCES DE SURO, de Marc Torrell, a Can Rovira.
- Fins el 31 d'octubre, Exposició sobre JACINT VERDAGUER, a Can Rovira.
- Fins el 31 d'octubre, Exposició de DIBUIXOS, PINTURES I FOTOGRAFIES DE BOLETS, de Ferran Caballero i diferents autors de Sant Hilari. Del 12 al 18 d'octubre, EXPOSICIÓ DE BOLETS, al Museu Guillerries.
- Exposició de l'obra de Pere Quart del 26 d'octubre al 26 de novembre a la Biblioteca.

TOT EN MOBILIARI
REHABILITACIÓ D'AMBIENTS

- Fusteria de taller
- Arranjaments
- Portes i finestres de fusta, alumini i PVC
- Cuines de disseny
- Mòduls de cuina
- Mobles de bany
- Mampares de bany
- Moble Kit
- Baranes

Ctra. d'Arbúcies, 24-26
17403 Sant Hilari Sacalm (Girona)
Tel./Fax: 972 86 90 29

Plaça Gravalosa, 14 Tel.: 972 86 87 63
SANT HILARI DE SACALM

expert

La solució

Gaudefeu de nous electrodomèstics.

Rentavaixelles
de classe Doble A o Triple ARentadores
de classe Doble A o Triple AAssecadores
a partir de 475 euros P.V.P.

JOAN VALLS JUVANTENY

Vi novell
del país!!!

VINE A VEURE LES
SABATES PELS
MÉS PETITS I PER
TU.CLÍNICA DENTAL
JORBA

Plaça Gravalosa, 10 Bxs

Tel 972 86 95 98

Segona fira d'entitats

>>l'entrevista

Les entitats

Aquest cap de setmana s'ha celebrat la segona fira d'entitats on a cada una d'elles s'exposava la seva feina. El Portaveu va voler saber les característiques de cada una d'elles per fer-les arribar als nostres lectors.

Club Bàsquet Sant Hilari és una entitat que promou el bàsquet en el poble ensenyant aquest esport i participant en campionats.

Arquers de Sant Hilari són un grup d'arquers que es dediquen al tir olímpic i ara al recorregut de bosc. Tot a Cal Sastre. El club continua obert a tothom qui ho vulgui provar. Més informació al Bar Club.

Els Guillables són una colla de joves que s'han reunit per fer una associació de correfoc amb malabars, foc, timbalers, cama-llargs i grallers. Al Casaxjoves t'hi pots apuntar.

El CasalxJoves, un local social de reunió pels joves de Sant Hilari d'entre 13 i 35 anys.

El Carro del Mam és una organització juvenil que prepara festes per la gent jove. La seva pàgina web és webcindario.com/carrodelmam i el seu correu electrònic és carrodelmam@yahoo.es. És una organització oberta a tothom.

Club esportiu Sant Hilari-Font Velia és el club dedicat a la formació del futbol i que participa en campionats ofi-

cial.

Penya Barcelonista de Sant Hilari és una entitat que organitza autobusos per anar als partits del Barça, entre d'altres coses, i obre les portes a tots aquells que es vulguin fer socis.

Societat de Pescadors "La Gorga" és una entitat l'objectiu de la qual és la reintroducció de la truita alòctona, intenta conservar el riu en bon estat i intenta que les aigües estiguin netes.

Forces, Forts i Ferms és un grup excursionista que es troba setmanalment per fer excursions de muntanya. Actualment està preparant una excursió a la Kancawa.

Moto Club Sant Hilari organitza proves de motocròs pel campionat provincial i de Catalunya.

Ràdio Sant Hilari "La Veu de les Guilleries" són gent de Sant Hilari aficionats a la ràdio. Actualment busquen locutors per obrir nous espais.

Bojos pel Temps són aficionats a la meteorologia que dia a dia porten un control de tots els esdeveniments meteorològics de Sant Hilari gràcies a l'estació meteorològica.

Casa de Cultura és un centre de cultura on es fan diverses activitats. També hi trobem el Centre de Teletreball i la Biblioteca.

Petits Cantaires són cantaires de diferents edats que s'ho volen passar bé cantant.

Coral dels Nois Alegres són aficionats al cant que han actuat interromptament. Ara esperen que entri gent jove.

Amics de la Música es va crear fa 25 anys, el seu objectiu és que durant l'any hi hagi música clàssica, blues, música tradicional.

Escola de música, el curs 2002-2003 celebra el seu 25è aniversari i el seu objectiu és que tothom que vulgui pugui tenir una clutura musical.

Associació de Comerç és una entitat formada per diferents comerços i empreses que volen promocionar el comerç de Sant Hilari amb diferents iniciatives.

Associació Espanyola Contra el Càncer format per famílies que han estat afectades pel càncer. El seu objectiu és recollir donatius per trobar un remei a aquesta malaltia. També fan reunions i xerrades informatives.

Armats infantils són un grup de pares que organitzen la desfilada de Dijous Sant perquè els nens puguin imitar i viure la Setmana Santa.

Club Tennis Sant Hilari té 20 anys de vida i hi ha l'escola de tennis. Promou el tennis amb campionats locals.

Aula d'art és una entitat on es va a dibuixar, pintar i fer tallers de reciclatge. El seu objectiu és que la gent pugui expressar-se amb les tècniques de pintura.

Comissió Via Crucis Vivent són els encarregats d'organitzar el Via Crucis Vivent de Setmana Santa.

Grup Sardanista Sant Hilari són gent aficionada a la sardana i volen fer arribar aquest ball a la gent del poble i dels seus voltants.

CIA com cal Teatre són gent aficionada al teatre que es reuenixen per fer l'obra de teatre de Nadal. El seu objectiu és passar-ho bé.

Associació Gent Gran "Can Blat" és una entitat del poble on un grup de gent es reuneix i organitzen activitats diverses per divertir-se.

Associació de Pessebristes de Sant Hilari organitza el concurs de pessebres que es fa durant el Nadal.

A més de les entitats que s'han descrit fins ara també hi van participar les diferents escoles de Sant Hilari (IES Sant Hilari, CEIP Guilleries, Col·legi Sant Josep, Llar d'Infants "Les Cent Fonts"), la Parroquia de Sant Hilari, Medi Ambient, Carites, Can Rovira (Oficina de Turisme) i el Museu Guilleries.

Sandra Torras

TOT PER LA TEVA MASCOTA

FERRETERIA CARDONA

VACANCES DEL 30 DE SETEMBRE FINS AL 13 D'OCTUBRE.

SNACK - BAR L'ISARD

C/ Tarragona, 24
Tel. 972 86 96 09

Pâtisserie Duran

ANNA DURAN FUGUET
C/ Vic, 3 tel:972 868114